



SCHWARZWEISSBUNT
HAGENER KULTURfestival

Das Kulturbüro präsentiert das SCHWARZWEISSBUNT Festival in diesem Jahr zum dritten Mal. Wie die Kultur in Hagen, wächst auch unser Festival. Das Festivalprogramm im Mai bietet unterschiedlichste Möglichkeiten, die Vielfalt in unserer Stadt kennenzulernen und in einen lebendigen Austausch miteinander zu kommen. Das SCHWARZWEISSBUNT Festival trägt dazu bei, Kreativität in Hagen sichtbar zu machen. Seien Sie offen und bleiben Sie neugierig auf Musik, Tanz, Theater, Kunst, Kino, Lesungen, Sport, Kochen, Workshops sowie auf ungeahnt wertvolle Dialoge. Sie sind herzlich eingeladen dabei zu sein.

Unser besonderer Dank gilt allen Beteiligten und KooperationspartnerInnen, den KünstlerInnen, den TeilnehmerInnen, den SponsorInnen und allen HelferInnen für ihre tatkräftige Unterstützung.

Wir freuen uns auf Sie,
Ihr Kulturbüro.



Freitag 28. April
18.00 h - 22.00 h

Eröffnung

SCHWARZWEISSBUNT
HAGENER KULTURfestival

Werkhof
Hohenlimburg,
Herrenstraße 17
58119 Hagen



Das musikalische Highlight zur Eröffnungsfeier ist Elektro Hafiz mit Elektro Dub. Hamam Abbadi spielen Musik aus Syrien, Iran und auch westliche Musik – ein überraschendes und abwechslungsreiches Klangerlebnis! Thema ist auch der Tanz: traditionelle, folkloristische Tänze aus unterschiedlichen Kulturen und ein Cross-Over mit westlichen Standardtänzen laden zum Anschauen und Mitmachen ein. Dazu gibt es ein Jugend-Tanzprojekt mit Rappern. Frisch zubereitete internationale Speisen und ein Infostand über Gewürze aus aller Welt runden das Angebot ab, der Eintritt ist frei.

Samstag 29. April
11.00 h

Stadtbücherei
Erzähltheater **Die drei Schmetterlinge**

Stadtbücherei
auf der Springe/
Kinderbücherei

Freitag 05. Mai
16.00 h

Musikalische Reise
Um die Welt

Stadtbücherei
auf der Springe/
Kinderbücherei

Samstag 06. Mai
ab 10.00 h

Hagen United e.V.
Bunter Kick 2017 – Fußballturnier
anschl. Bunte Disco - Kultopia

Sportplatz Wald-
lust, Deerthstraße,
58135 Hagen

Samstag 06. Mai
14.00 - 17.45

Erwachsenen-Kunstworkshop
COOLBOOKS

Junges Museum,
Kunstquartier,
Museumsplatz 1

Sonntag 07. Mai
15.00 h

Theater Ülüm
Oh Gott, die Türken integrieren sich!

Ricarda-Huch-
Gymnasium,
Voswinkelstr. 1,
58095 Hagen

Montag 08. Mai
18.30 h

Autor und YouTuber Firas Alshater liest
Ich komm auf Deutschland zu

Kultopia,
Konkordiastr. 23-25,
58095 Hagen

Montag 08. Mai
19.00 h

Pelmke Kino Babylon
Filmvorführung **Land in Sicht**

Kulturzentrum
Pelmke,
Pelmkestr. 14,
58089 Hagen

Dienstag 09. Mai
12.00 h

lutzhagen
HALLO NAZI von Lutz Hübner und Sarah Nemitz

Theater Hagen,
Elberfelder Str. 65,
02331-2073218

Dienstag 09. Mai
16.00 h

Bilderbuchkino
Das Allerwichtigste von Antonella Abbatiello

Stadtbücherei
auf der Springe/
Kinderbücherei

Mittwoch 10. Mai
17.00 h - 19.00 h

Kunstworkshop
Fahnen fürs Leben

Kunst- und Atelier-
haus, Hochstr. 76,
58095 Hagen

Donnerstag 11. Mai
18.00 h

Musikalische Lesung
**Klassische arabische
Liebesgedichte in Deutsch**

Kunstquartier,
Auditorium,
Museumsplatz 1,
58095 Hagen

Freitag 12. Mai
10.00 h - 21.00 h

Afghanischer Abend
**Gemeinsames Kochen/
Essen afghanischer Gerichte**

VHS Hagen,
Wehringhauser
Str. 38,
58089 Hagen

Freitag 12. Mai
14.00 h - 18.00 h

Infonachmittag
Freiwilligenzentrale

Freiwilligenzentrale,
Rathausstr. 14,
58095 Hagen,
02331-184170

Samstag 13. Mai
11.00 h - 18.00 h

Workshops
Hip Hop, Rap, Graffiti

Volkspark
an der
Konzertmuschel

Samstag 13. Mai
14.00 - 17.45

Erwachsenen-Kunstworkshop
COOLBOOKS

Junges Museum,
Kunstquartier,
Museumsplatz 1

ab Montag 15. Mai

Kunstaussstellung Haysam Sarhan
Weltbaustellen

AllerWeltHaus
Potthofstr. 22
58095 Hagen

Montag 15. Mai
16.30 h

Türkisch-deutsche Vorlesestunde
Die schöne Schelly

Stadtbücherei
auf der Springe/
Kinderbücherei

Dienstag 16. Mai
17.00 h - 18.00 h

Rathaus mal anders
Ein Blick hinter die Kulissen

Rathaus an der Volme,
Rathausstraße 13
(Treffpunkt im
Eingangsbereich)

Mittwoch 17. Mai
17.00 h - 19.00 h

Kunstworkshop
Fahnen fürs Leben

Kunst- und Atelier-
haus, Hochstr. 76,
58095 Hagen

Samstag 20. Mai
15.00h - 22.00 h

Interkulturelles Festival
Vielfalt Tut Gut Festival 2017

AllerWeltHaus
und Dr. Ferdinand
David Park,
Potthofstraße

Samstag 20. Mai
14.00 - 17.00

Kinder-Kunstworkshop
COOLBOOKS

Junges Museum,
Kunstquartier,
Museumsplatz 1

Sonntag 21. Mai
14.00 - 17.00

Kinder-Kunstworkshop
COOLBOOKS

Junges Museum,
Kunstquartier,
Museumsplatz 1

Mittwoch 24. Mai
17.00 h - 19.00 h

Kunstworkshop
Fahnen fürs Leben

Kunst- und Atelier-
haus, Hochstr. 76,
58095 Hagen

Dienstag 30. Mai
18.00 h

Kunstaussstellungen, Tanz und Musik in der
Johanniskirche

Johanniskirche
am Markt,
Johanniskirchplatz
58095 Hagen

Herausgeber
Fachbereich Kultur, Fachbereichsleiter Dr. Tayfun Belgin
Kulturbüro der Stadt Hagen, Astrid Knoche, Dagmar Schäfer, Melanie Redlberger
Museumsplatz 3, 58095 Hagen, Tel.: 02331/2074870 oder -2074864, Fax: 02331/2074333
kultur@stadt-hagen.de, www.hagen.de/kulturbuero, Druck: Stadtdruckerei Hagen, Grafik Design: Heike Wahnbaeck, Titelfoto: Lunghammer



Foto: Heike Wahnbaeck

**Samstag
29. April**

11.00 h

Stadtbücherei

Die drei Schmetterlinge

Märchen und Geschichten aus aller Welt

Die Fabel von den Schmetterlingen, die auf der Suche nach

Zuflucht sind, aber auf Widerstände stoßen, wird mit dem Erzähltheater auf eine ganz andere Art und Weise erzählt. Im Anschluss basteln wir bunte Schmetterlinge.

Für Kinder von 4-10 Jahren, Dauer: ca. 45 Min., Eintritt frei
Stadtbücherei auf der Springe/Kinderbücherei, 58095 Hagen



**Freitag
05. Mai**

16.00 h

Stadtbücherei

Musikalische Reise um die Welt

Wie singen und tanzen Kinder in Nigeria oder an der Elfenbeinküste? Welches Lied kennt in Spanien jedes Kind?

Welches Instrument stammt aus Russland? Was ist ein Bandoneon? Diese Fragen werden bei unserer musikalischen Weltreise auf jeden Fall beantwortet. Außerdem werden wir die musikalischen Gebräuche und Sitten von vielen anderen Ländern kennenlernen und jeden Kontinent „bereisen“.

Für Kinder von 4 - 8 Jahren, Dauer: ca. 60 Min., Eintritt frei
Stadtbücherei auf der Springe/Kinderbücherei, 58095 Hagen

**Sonntag
07. Mai**

15.00 h

Theater Üüm

Oh Gott, die Türken integrieren sich!

Das neue Stück zeigt in deutscher Sprache einerseits die veränderten Lebensgewohnheiten der in Deutschland

lebenden türkischen Immigranten nach nunmehr als fünfzig Jahren. Andererseits geht es um die Doppelmoral in der türkischen Männergesellschaft sowie die

Doppelmoral der Politiker bezüglich des EU Beitritts der Türkei. Theater Üüm bringt das Publikum auch mit diesen sensiblen Themen zum Lachen. Und wie! Kulinarisch wird der Demokratisch Türkische Bund die Besucher verwöhnen. Der Eintritt beträgt 5,- Euro, Einlass ab 14.00 Uhr. Eintrittskarten erhältlich an der Kasse des Osthaus Museums,

Museumsplatz 1, 58095 Hagen, Di-So 11.00 Uhr bis 18.00 Uhr,
Tel.: 02331/207-3138, Kartenkontingent begrenzt

Ricarda-Huch-Gymnasium, Voswinkelstr. 1, 58095 Hagen



**Dienstag
09. Mai**

12.00 h

Iutzhagen

HALLO NAZI

Jugendstück von Lutz Hübner & Sarah Nemitz

Eine Ausgangssituation, die aktueller nicht sein könnte:

Eine Gruppe rechtsradikaler Jugendlicher überfällt illegal in Deutschland lebende Jugendliche mit südländischem Aussehen. Es gibt einen Schwerverletzten, zwei Jugendliche werden festgenommen. Im Gefängnis triumphiert der minderjährige Rudi über Yasin, der zu ihm in die Zelle gesteckt wurde. Bis die Nachricht kommt, dass eines der arabischen Opfer im Krankenhaus seinen Verletzungen erlegen ist.

Das abendliche „Ausländerklatschen“ wird mit einem Mal zum Mord. Und Rudi soll die Verantwortung übernehmen. Wer HALLO NAZI noch nicht gesehen hat, hat in der Schulvorstellung am

Dienstag, 09. Mai um 12.00 Uhr letztmalig Gelegenheit dazu.
Theater Hagen, Elberfelder Str. 65, 58095 Hagen
Tel.: 02331/207-3218



**Donnerstag
11. Mai**

18.00 h

Musikalische Lesung

Klassische arabische Liebesgedichte in Deutsch

Hesen Kanjo und Stefan Weidner sind ein eingespieltes

Team: Klassische arabische Liebesgedichte in neuer deutscher Übersetzung und dazu die traditionelle Musik des alten orientalischen Instruments Kanun, einer Mischung aus Harfe und Zither, die von Hesen Kanjo, der aus Syrien stammt, zu neuem Leben erweckt wird. Dazu liest und erklärt der bekannte Übersetzer arabischer Literatur, Stefan Weidner, die Liebesgedichte des mittelalterlichen arabischen Mystikers Ibn Arabi, die schon vor 800 Jahren zu einem Eklat zwischen Strenggläubigen und Mystikern führten – kein Wunder, stammen von Ibn Arabi doch die Verse: Die Liebe

ist mein Glaube, meine Religion.

Die Lesung ist kostenlos.

Kunstquartier, Auditorium,
Museumsplatz 1,
58095 Hagen

Ministerium für Familie, Kinder,
Jugend, Kultur und Sport
des Landes Nordrhein-Westfalen

NRW KULTUR
SEKRETARIAT



**Samstag
13. Mai**

11.00 h - 18.00 h

Workshops

Hip Hop, Rap, Graffiti

Hip Hop steht für Vielfalt und ist ein Sprachrohr der heutigen Gesellschaft. Unter diesen Aspekten finden im

Volkspark Tanz-, Rap- und Graffitiworkshops statt. Die Teilnehmer bekommen so die Chance, sich auf eine neue und kunstvolle Art und Weise auszuleben und sich Gehör zu verschaffen. Abgeschlossen wird der Tag mit einer Farbpulverschlacht, bekannt durch Festivals, die der Aktion, passend zum SCHWARZWEISSBUNT Festival, eine

bunte Note verleiht. Anmeldungen zu den einzelnen Workshops sind erforderlich: hi@tobiaskoop.de. Die Teilnahme ist kostenlos.

Volkspark an der Konzertmuschel,
58095 Hagen



**Samstag
06. Mai**

ab 10.00 h

Hagen United e.V./Kultopia

Bunter Kick 2017 – Fußballturnier

Hagen United e.V. steht für Offenheit, Toleranz und Vielfalt gegenüber geflüchteten und nicht geflüchteten Menschen

und richtet daher mit Freude ein Fußballturnier für Hobbymannschaften aus. Für internationale Speisen und Getränke zu fairen Preisen ist gesorgt. Der Turniertag wird mit einer Siegerehrung aller Mannschaften und anschließender Disco („Bunte Party“) bis in die Nacht im Kultopia Hagen abgerundet. Die Anmeldegebühr pro Mannschaft je



5 Spieler (4 +1) beträgt 20,- Euro.

Anmeldungen unter: bunterkick@gmx.de

Das Turnier ist auf 16 Mannschaften begrenzt.

Sportplatz Waldlust, Deerthstraße, 58135 Hagen

Kultopia Hagen, Konkordiastr. 23-25, 58095 Hagen



**Montag
08. Mai**

19.00 h

Pelmke Kino Babylon

Filmvorführung „Land in Sicht“

Eine hoffnungsvoll witzige Dokumentation über drei Flüchtlinge, die in einem Asylbewerberheim in Brandenburg

stranden und ihren Weg in die deutsche Gesellschaft suchen. In Zeiten in denen die Rechten Schwarzweissmalerei betreiben und vermeintliche Feindbilder projizieren, ist es notwendig bunte Farbe zu bekennen und dem entgegenzutreten. Der Eintritt ist frei. Informationen zur Filmvorführung sind zu finden auf:

www.amnesty-hagen.de

Kulturzentrum Pelmke, Pelmkestr. 14, 58089 Hagen



**Dienstag
09. Mai**

16.00 h

Stadtbücherei

Das Allerwichtigste von A. Abbatiello

Die Tiere im Rotwiesental streiten sich: was ist das Allerwichtigste? Der Hase findet natürlich, dass lange Ohren

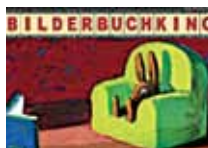
das Allerwichtigste sind und die Giraffe, der Frosch und

der Vogel sind wieder anderer Meinung. Eine wunderbare moderne Fabel über die Einzigartigkeit jedes

Einzelnen. Im Anschluss basteln wir Tiere aus Papier.

Für Kinder von 4-10 Jahren, Dauer: ca. 45 Min.

Stadtbücherei auf der Springe/Kinderbücherei, 58095 Hagen, Eintritt frei



**Freitag
12. Mai**

10.00 h - 21.00 h

Afghanischer Abend

Gemeinsames Kochen/ Essen afghanischer Gerichte

Afghanische Frauen und Männer bereiten ein reichhaltiges

Buffet mit frischen Speisen nach original afghanischen Rezepten zu. Interessierte BürgerInnen sind herzlich eingeladen, ab 10.00 Uhr unter Anleitung unserer afghanischen Köche aktiv teilzunehmen. Ein unvergessliches Erlebnis mit vielen neuen und interessanten Begegnungen und Eindrücken.

Vorbereitung und Kochen: 10.00 - 17.00 Uhr in der Lehrküche

Gemeinsames Essen: 17.00 - 21.00 Uhr in

der Aula. Zu beiden Terminen wird bis zum

01. Mai um Anmeldung gebeten bei:

Karin Thoma-Zimmermann, Tel.: 0173 29 14 034

Mail: k.thoma-zimmermann@t-online.de

VHS Hagen, Wehringhauser Str. 38, 58089 Hagen



**Montag
15. Mai**

16.30 h

Stadtbücherei

Die schöne Schelly

Türkisch-deutsche Vorlesestunde Die Geschichte vom Schaf Schelly, das niemanden etwas von seinem Fell abgeben

will, wird abwechselnd in deutscher und türkischer Sprache erzählt.

Für Kinder ab 3 Jahren, Eintritt frei

Stadtbücherei auf der Springe/Kinderbücherei, 58095 Hagen

**Dienstag
16. Mai**

17.00 h - 18.00 h

Rathaus mal anders

Ein Blick hinter die Kulissen

Ein Rathaus ist nicht nur ein Gebäude, in dem Politik gemacht und die Stadt verwaltet wird - nein, es ist auch ein Ort mit

vielen Geschichten, teils lustig, teilweise auch nachdenklich machend. In einer rund einstündigen Führung haben Sie Gelegenheit, das Rathaus der Stadt Hagen inklusive des



Ratssaals kennenzulernen. Sie erfahren Wissenswertes zur Stadtgeschichte und zu den Aufgaben vom Kommunalpolitik und Verwaltung. Informationen zu aktuellen Entwicklungen in unserer Stadt runden die Führung ab. Natürlich gehört

auch ein Besuch des Trauzimmers zum Rundgang durch das Rathaus. Teilnahme kostenlos. Anmeldung bitte per Mail: Peter.Mook@stadt-hagen.de,

Rathaus an der Volme, Rathausstraße 13, 58095 Hagen

(Treffpunkt im Eingangsbereich am Wasserband)

**Dienstag
30. Mai**

18.00 h

Kunstaussstellungen, Tanz und Musik in der

Johanniskirche

In Kooperation mit dem Ev. Kirchenkreis Hagen präsentiert

das Kulturbüro die Ergebnisse aus verschiedenen Kunstworkshops des Festivals (bis einschl. 18. Juni). Die Teilnehmer von „Get on stage 2017“ zeigen in



ihrer Performance den Umgang mit unserem Wasser. Die Kreativität der Kids und Teens spiegelt sich in ihrer Darbietung wieder. Die „Bubbles“ der Elper Tanzschule bringen viele Elemente ihrer eigenen Bewegungsideen in die Performance ein. Kursleitung: Mona Stöcker, MStage. Mit „Musik von der Bretagne bis zur Costa Verde“ präsentiert das Duo Meridi-

an unendliche Energie und Inspiration aus der Begegnung von Jazz und Folk. Entlang der Meridiane entdecken Jonas Liesenfeld und Lea Klinghammer traditionelle Melodien und entwickeln eine mitreißende Dynamik Der Eintritt ist frei.



06./13. Mai

14.00 h - 17.45 h

20./21. Mai

14.00 h - 17.00 h

Kunstworkshop Junges Museum

COOLBOOKS

Alte Bücher bieten aus künstlerischer Sicht erstaunliche und ungeahnte

Möglichkeiten. Aus ihnen entstehen in Workshops

skulpturale Kunstwerke. Unter Anleitung von Nuri

Irak können die TeilnehmerInnen mithilfe verschiedener Techniken unterschiedlich

starken Büchern auf den Leib rücken. Durch Falten, Schneiden, Übermalen oder Kleben wird den kunterbunten Büchern neues Leben eingehaucht. Anmeldung erforderlich unter Tel.: 02331/207 2740, Teilnahme kostenlos.

Erwachsenenkurs, max. 12 Teilnehmer, 06. Mai und 13. Mai, 14.00-17.45 Uhr und Kinderkurs, ab 8 J., max. 12 Teilnehmer, 20. Mai und 21. Mai, 14.00-17.00 Uhr,
Junges Museum, Kunstquartier, Museumsplatz 1, 58095 Hagen



**Montag
08. Mai**

18.30 h

Autor und YouTuber Firas Alshater liest:

Ich komm auf Deutschland zu

In seinem Buch schildert Alshater mit viel Humor und ernstem Kern, was es heißt, als Flüchtling in unser Land

zu kommen und sich an das Leben hier anzupassen. Seitdem versucht er, uns zu verstehen: das Pfandsystem, private Briefkästen, Fahrkartenautomaten und die

deutsche Sprache. Doch als sein Bruder mit Familie über das Mittelmeer nach Europa kommt, erkennt Firas: „Ich bin schon total deutsch“. Kann also noch was werden mit uns

und diesem neuen Land. Von seinen Erlebnissen in Deutschland und Syrien erzählt Firas witzig, tragikomisch, offen und immer liebenswert frech. Er zeigt, was er an uns Deutschen

schätzt und warum es sich lohnt, ihm zuzuhören. Seine Botschaft lautet: Zusammen schaffen wir das. Eintritt 5,- Euro.

Vorverkauf ab 01. April im Kultopia, www.kultopia.de

Kultopia, Konkordiastr. 23-25, 58095 Hagen



**Mittwoch
10./17./24. Mai**

17.00 h - 19.00 h

Kunstworkshop

Fahnen fürs Leben

Die Gestaltung einer eigenen Lebensfahne nach dem Vorbild tibetanischer Fahnen steht im Vor-

dergrund des Workshops. Eine kreative Möglichkeit, eigene Wünsche, Hoffnungen, Sorgen und Lebensereignisse zum Ausdruck zu bringen. Im Buddhismus werden die Gebetsfahnen bis zur Verwitterung der Natur ausgesetzt, damit die darauf geschriebenen Gebete dem Himmel zugetragen werden. So können die fertigen, einzigartigen

Fahnen mit Mitteilungen des Herzens mit Anderen geteilt und hoffnungsvoll dem Himmel zugetragen werden. Ausgestellt werden die Fahnen ab Dienstag, 30. Mai

2017, 18.00 Uhr in der Ev. Johanniskirche am Markt, 58095 Hagen

Anmeldung zum kostenlosen Workshop unter Tel.: 02331/440599.

Kunst- und Atelierhaus, Hochstr. 76, 58095 Hagen



**Freitag
12. Mai**

14.00 h - 18.00 h

Infonachmittag

Freiwilligenzentrale

Die Freiwilligenzentrale lädt Interessierte zu einem Infonachmittag ein. Hier bekom-

men Sie einen plastischen Einblick in die Arbeit des Teams, allgemeine Informationen zum Ehrenamt oder auch individuelle Beratung. Sie wollen sich engagieren,

etwas gestalten, in Bewegung setzen? Wir helfen und freuen uns auf Ihren Besuch. Gerne stellen wir Ihnen auch das von Silke Pfeifer initiierte Projekt „DU & ich = WIR

- Begegnungen entstehen“ vor.

Freiwilligenzentrale, Rathausstr. 13, 58095 Hagen



**Samstag
20. Mai**

15.00 h - 22.00 h

Interkulturelles Festival

Vielfalt Tut Gut-Festival 2017

Schirmherrschaft: Oberbürgermeister Erik O. Schulz

Die Veranstaltergemeinschaft des 10. Vielfalt Tut Gut-

Festivals lädt mit einem breit gefächerten Familienprogramm am Nachmittag und Live Konzerten am Abend zu einem entspannten Open-Air-Event im Herzen der

Hagener City ein. Das Vielfalt Tut Gut-Festival ist ein fester Mosaikstein des interkulturellen Dialogs in Hagen und bietet als gemeinsame

Veranstaltung von mehr als 20 Trägern der Jugend-, Sozial- und Kulturarbeit und zahlreichen MigrantInnen- und Selbstorganisationen ein Forum für die Begegnung

unterschiedlicher in Hagen lebender Kulturen.

Ehrlicher Rock-Reggae mit „Massiv Grün“ aus Wuppertal und die Premiere von

Stücken der Musikerworkshops „From East to West“ sind Höhepunkte des Abschlusskonzertes. Der Eintritt ist frei. In Kooperation mit dem Jugendring Hagen und der

Zuwanderungsberatung der Diakonie Mark-Ruhr. Gefördert von der BV-Mitte und dem Bundesministerium für Familie, Senioren, Frauen und Jugend im Rahmen des

Bundesprogramms Demokratie Leben.

AllerWeltHaus und Dr. Ferdinand David Park, Poththofstraße, 58095 Hagen

Diakonie Mark-Ruhr, Jugendring, Kulturbüro

an unendliche Energie und Inspiration aus der Begegnung von Jazz und Folk. Entlang der Meridiane entdecken Jonas Liesenfeld und Lea Klinghammer traditionelle Melodien und entwickeln eine mitreißende Dynamik Der Eintritt ist frei.

Johanniskirche am Markt, Johanniskirchplatz, 58095 Hagen

